

# DODATEK č. 1

ke smlouvě o dílo 2018/ORI/S/0359 uzavřené dne 27. 08. 2018

## I. Smluvní strany

**Objednatel** : město Orlová  
Zastoupené : Mgr. Miroslavem Chlubnou, starostou  
Se sídlem : Osvození 796, 735 14 Orlová-Lutyně  
IČO : 00297577  
DIČ : CZ00297577  
Bankovní spojení : ČSOB a.s., pobočka Orlová  
Číslo účtu : 103957163/0300  
Osoba oprávněná k podpisu a jednání ve věcech této smlouvy na základě plné moci ze dne 6. 11. 2018:

Tel., email: Ing. Martina Szotkowská, vedoucí odboru rozvoje a investic  
+420 596 581 421, + 420 603 711 676,  
[martina.szotkowska@muor.cz](mailto:martina.szotkowska@muor.cz)

Osoba pověřené jednat ve věcech technických:

Tel., email: Ing. Alena Kasanová, realizace investičních akcí  
596 581 439, 603 336 128,  
[alena.kasanova@muor.cz](mailto:alena.kasanova@muor.cz)

*dále jen objednatel*

**Zhotovitel** : **PROINK, s.r.o.**  
Místo podnikání/Sídlo : Starobělská 1133/5, 700 30 Ostrava - Zábřeh

Zapsán v obchodním rejstříku vedeném Krajským soudem v Ostravě, oddíl C, vložka 25076, dne 2. února 2002.

Zastoupené : Ing. Lenkou Šcupákovou, jednatelkou společnosti  
IČO : 25900056  
DIČ : CZ25900056  
Bankovní spojení :   
Číslo účtu :   
Tel. : 596 633 762  
E-mail : [lenka.scupakova@proinksro.cz](mailto:lenka.scupakova@proinksro.cz)

*dále jen zhotovitel*

společně dále též označovány jako „Smluvní strany“

## II. Předmět změny závazku

V souladu s čl. X. – „Závěrečná ustanovení“ odst. 4. se smluvní strany dohodly na uzavření Dodatku č. 1 ke Smlouvě o dílo č. 2018/ORI/S/0359 na realizaci díla „„Zpracování projektové dokumentace pro stavbu „Regenerace panelového sídliště V. etapa v Orlové – Lutyni, 3. část““. Tento Dodatek č. 1 upravuje předmět, cenu a zkrácení termínu díla.

Zpracovatel projektové dokumentace „Regenerace panelového sídliště V. etapa v Orlové – Lutyni, 3. část“ využije možnosti společného povolení (sloučené územní a stavební řízení),

což bude mít za následek zkrácení konečného termínu díla, snížení ceny a doplnění předmětu díla ohledně společného povolení.

### III.

#### Předmět dodatku

- I. V souladu s čl. X. – „Závěrečná ustanovení“ odst. 4. se smluvní strany dohodly na následující změně čl. II. „Předmět díla“ odst. 2 Smlouvy o dílo č. 2018/ORI/S/0359:

- původní znění:

#### II.

##### Předmět díla

Projektová dokumentace bude zpracována ve třech stupních:

1. dokumentace pro vydání rozhodnutí o umístění stavby,
2. projektová dokumentace pro stavební povolení bude vypracována v členění a rozsahu dle zákona č. 183/2006 Sb., stavební zákon, ve znění pozdějších předpisů a vyhlášky č. 499/2006 Sb., o dokumentaci staveb, ve znění pozdějších předpisů,
3. projektová dokumentace pro provádění stavby bude vypracována v souladu s vyhláškou č. 169/2016 Sb., o stanovení rozsahu dokumentace veřejné zakázky na stavební práce a soupisu stavebních prací, dodávek a služeb s výkazem výměr.

Projektová dokumentace pro vydání rozhodnutí o umístění stavby a pro stavební povolení bude předána objednateli ve 3 originálních vyhotoveních v listinné podobě, z nichž 1 vyhotovení bude ověřeno v příslušném správním řízení a v 1 digitálním vyhotovení. Projektová dokumentace bude objednateli předána včetně originálu správních rozhodnutí a příslušných povolení s vyznačením nabytí právní moci.

- nově zní takto:

#### II.

##### Předmět díla

Projektová dokumentace bude zpracována ve **dvou** stupních:

4. projektová dokumentace **pro společné povolení (DUR+DSP)** bude vypracována v členění a rozsahu dle zákona č. 183/2006 Sb., stavební zákon, ve znění pozdějších předpisů a vyhlášky č. 499/2006 Sb., o dokumentaci staveb, ve znění pozdějších předpisů,
5. projektová dokumentace pro provádění stavby bude vypracována v souladu s vyhláškou č. 169/2016 Sb., o stanovení rozsahu dokumentace veřejné zakázky na stavební práce a soupisu stavebních prací, dodávek a služeb s výkazem výměr.

Projektová dokumentace **pro společné povolení** bude předána objednateli ve 3 originálních vyhotoveních v listinné podobě, z nichž 1 vyhotovení bude ověřeno v příslušném správním řízení a v 1 digitálním vyhotovení. Projektová dokumentace bude objednateli předána včetně originálu správních rozhodnutí a příslušných povolení s vyznačením nabytí právní moci.

- II. V souladu s čl. X. – „Závěrečná ustanovení“ odst. 4. se smluvní strany dohodly na následující změně čl. III. „Termín a místo plnění“ odst. 1 Smlouvy o dílo č. 2018/ORI/S/0359 a nově zní takto:

#### III.

##### Termín a místo plnění

1. Zhotovitel se zavazuje předat zpracovanou projektovou dokumentaci včetně předání územního rozhodnutí a stavebního povolení v právní moci v termínu do **06/2019**.

III. V souladu s čl. X. – „Závěrečná ustanovení“ odst. 4. se smluvní strany dohodly na následující změně čl. IV. „Cena“ odst. 1 Smlouvy o dílo č. 2018/ORI/S/0359 a nově zní takto:

IV.  
Cena

1. Cena díla je stanovena dohodou, jako cena smluvní dle ust. § 2 zákona č. 526/1990 Sb., o cenách, ve znění pozdějších předpisů, ve výši:

výkonová fáze	cena v Kč bez DPH	DPH 21%	cena v Kč celkem vč. DPH
1. provedení potřebných sond, stavebních průzkumů a zajištění vstupních podkladů, projekt stávajícího stavu v písemné i elektronické podobě	53 000,-	11 130,-	64 130,-
2. zpracování dokumentace pro vydání rozhodnutí o umístění stavby	0,-	0,-	0,-
3. výkon inženýrské činnosti za účelem vydání rozhodnutí o umístění stavby	0,-	0,-	0,-
4. zajištění vydání rozhodnutí o umístění stavby	0,-	0,-	0,-
5. zpracování dokumentace pro vydání stavebního povolení	138 000,-	28 980,-	166 980,-
6. projednání dokumentace s dotčenými orgány a ostatními účastníky stavebního řízení včetně podání žádosti o stavební povolení	15 000,-	3 150,-	18 150,-
7. zajištění vydání pravomocného stavebního povolení	2 500,-	525,-	3 025,-
8. zpracování projektové dokumentace pro výběr zhotovitele stavby zpracované v souladu s ust. § 44 zákona v rozsahu stanoveném prováděcím právním předpisem a vyhlášky č. 499/2006 Sb., o dokumentaci staveb příloha č. 6, rozsah a obsah dokumentace pro provádění stavby	58 000,-	12 180,-	70 180,-
<b>cena celkem</b>	<b>266 500,-</b>	<b>55 965,-</b>	<b>322 465,-</b>

Ostatní ujednání Smlouvy o dílo č. 2018/ORI/S/0359 zůstávají v plném rozsahu beze změn.

#### IV.

##### Závěrečná ustanovení

1. Tento Dodatek č. 1 nabývá účinnosti dnem jeho uveřejnění v registru smluv (§ 6 odst. 1 zákona č. 340/2015 Sb., o zvláštních podmínkách účinnosti některých smluv, uveřejňování těchto smluv a o registru smluv (dále jen „zákon o registru smluv“), není-li stanovena účinnost pozdější, odvíjející se od lhůty stanovené v ust. § 5 odst. 2 zákona o registru smluv.

Město Orlová tento dodatek zašle správci registru smluv k uveřejnění prostřednictvím registru smluv bez zbytečného odkladu, nejpozději do 30 dnů od jejího uzavření (§ 5 odst. 2 zákona o registru smluv). Město Orlová zašle nejpozději do 5 kalendářních dnů dodavateli potvrzení o uveřejnění smlouvy v registru smluv.

2. Smluvní strany se zavazují v rámci uzavřeného smluvního vztahu dodržovat Nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) 2016/679 ze dne 27.04.2016 o ochraně fyzických osob v souvislosti se zpracováním osobních údajů a o volném pohybu těchto údajů a o zrušení směrnice 95/46/ES (obecné nařízení o ochraně osobních údajů), (dále jen „GDPR“).

V případě porušení povinností vyplývajících z GDPR odpovídá za tato porušení ta ze smluvních stran, jejímž jednáním či opomenutím k porušení GDPR došlo.

Smluvní strany souhlasí s uvedením osobních údajů ve smlouvě tak, jak jsou tyto ve smlouvě uvedeny a prohlašují, že nakládání se smlouvou obsahující osobní údaje bude odpovídat povinnostem vyplývajícím z GDPR.

3. Obě smluvní strany prohlašují, že si ustanovení Dodatku č. 1 přečetly a rozumí jeho obsahu. Současně prohlašují, že tento dodatek nebyl sjednán v tísní, ani za jinak jednostranně nevýhodných podmínek.
4. Dodatek č. 1 je vyhotoven v 5-ti stejnopisech s platností originálu podepsaných oprávněnými zástupci smluvních stran, přičemž objednatel obdrží 4 vyhotovení a zhotovitel 1 vyhotovení s platností originálu.
5. Uzavření Dodatku č. 1 bylo schváleno Radou města Orlové usnesením č. 1382/35 dne 24. 11. 2016.

V Orlové dne: 20. 12. 2018

V Ostravě dne: 20. 12. 2018

Za objednatele:

Za zhotovitele:

.....  
Ing. Martina Szotkowská  
vedoucí odboru rozvoje a investic  
na základě plné moci ze dne 6. 11. 2018

.....  
Ing. Lenka Ščupáková  
jednatelka společnosti